

# *Kovács András Ferenc*

## **Alekszej Asztrov töredéke**

(In memoriam B. I.)

*Mindegy Montmartre vagy Asztrahán  
Éltem Párizsban már Kijevben  
Pedig nem voltam gaz trahány  
Mégis fölsírtam tán ijedten  
Mennybéli műtők asztalán*

*Szeráfi cimborám Vityebszkben  
Soutine talán vagy Marc Chagall  
Csak kuncogott a bolsi heccen  
Míg szónokolt a tar sakál  
Hogy majd az Eszme jól kitetsszen*

*Urál hurrázhat tág torok  
Utazhatunk Tobolszkba Tomszkba  
Harcos csavargyár vád forog  
(-----) kifosztva Moszkva  
Részegek családtáborok*

*Mindegy Voronyezs Vlagyivosztk  
Sztálingrád Cárszkoje Szelo  
Időt ölök vagy fagyit osztok  
Őszvér ki nem számár se ló  
Írok termelvén agyi kosztot*

*Megismer Habarovszk Kazán  
Hírem elér Jakutszkba Csukcsba  
(-----) orosz hazám  
Mint akasztott fején a kucsma  
A légben elforogsz lazán*

*Mindegy Szimbirszk ura húzgál  
Jekatyerinburgot Tulát  
Ne (-----) Ufa Szuzdál  
(----) csukott Gulág  
Zord jéghatáron túlra csúszkál*

*Gyomrom kirándul háborog  
Okádok Ó Zagorszk Rjazany lát  
Et les Cosaques Zaporogues  
(-----) azannyát  
Elzúgtak mint a záporok*

*Murmanszkba égi Kamcsatkába  
Kuss burzsuj entellektüel  
Csökött (-----) van csak kába  
(-----) mentelem tüzel  
Vaktában (---) parancs aktákba*

*Mindegy Arhangleszk Asztrahán  
Angyalhad bőrkabát Kijevben  
Begyűjtenek majd gaz trahány  
Kerub tálal föl tán ijedten  
Hatalmas úrnek asztalán*

## Sztyepan Pehotnij emlékére

*Ahogy a kéz  
A telt pohár  
Után nyúl  
Mint aki rég  
Csak maga  
Elé bámul  
Amíg a menny  
Maró sötétje  
Ráhull*

*Ahogy a kéz  
Marokra fog  
Vak ok vád  
Szomjas a bűn  
Kortyolja még  
A vodkát  
Pokloból is  
Vad üdvösség  
Vakog rád*

*Ahogy a kéz  
Betelt a pohár  
Az éjben  
Alszik a fény  
A félelem  
Van ébren  
Mindenki más  
Akárki más  
Te még nem*